

ПРЕЗИДЕНТ ЗАПОВІДАЄ НЕГАЙНУ ВІДПЛАТУ НА ВИПАДОК АГРЕСІ

ПІДТРИМУЄ СТВЕНСА; ЗАПЕРЕЧУЄ, ЩО ПОГО УРАД ДВАЄ ТІЛЬКИ ПРО БАГАЧІВ

Вашингтон. — Президент Айзенгавер заявив на прес-конференції, що він вірить секретареві армії Роберту Стивенсу в його спорі з сенатором Діксеном Р. МакКартом. Айзенгавер казав, що він підтримує Стивенса, бо вірить в його чесність, і тому іменував його секретарем армії. Одночасно президент казав, що тепер люди бояться тих людей, що в Кремлі, бояться депресії в США, і бояться тих, що можуть їх нечесним способом перекладати в справі підтримки. Ці слова відносилися до непорозуміння, яке виникло між секретарем армії Стивеном і сенатором МакКартом, який закликав штрафувати військового за зв'язку з обманувачем його урядовця Р. Коуна в тому, що шукав протекції для Джеймса Шайна. Стивень обвинувачує МакКарта в шантажуванні армії. Президент заявив, що він вірить своєму секретареві армії, і вважає цей спір армії з сенатором МакКартом дуже по-важким. Сенатор МакКарти заявив після того, що промадиство побачити, хто правий в цьому спорі, і хто говорить правду між найближчим до нього, коли відбуваються перекладання в справі його непорозуміння з представниками армії. Президент заявив, що демократичні провідники в Конгресі несправді, коли твердять, що урядовий податковий закон не може допомогти тільки багатим. Конгресмен Сем Рейбер і сенатор Волтер Ф. Джордж твердили, що об'єднання податку від дивідендів призведе до полігону тільки багатим родинам на тисячу. Президент

Сенатська комісія уневажила мандат сен. Шавеза

Вашингтон. — Сенатська Комісія Правил більшістю 5 до 4 голосів вирішила уневажити мандат сенатора Деніса Шавеза, що його він здобув під час останніх виборів у сенат Нью-Мекіко. Голосування відбувалося по партійній лінії, і всі демократи голосували проти пропозиції уневажити мандат, а республіканці — за цю пропозицію. Комісія ствердила, що під час виборів допущено деякі несправності, хоч сам сенатор Шавез не поповнив жадного обману. Рішення цієї комісії піде на повну сесію Сенату найближчого тижня, де є 48 демократичних сенаторів 47 республіканських і один незалежний республіканець Вейн Морс. Якщо сенатор Морс голосуватиме за пропозицію республіканців, тоді віце-президент Річард М. Ніксон зможе своїм голосом вирішити долю сен. Шавеза і спричинитися до уневажнення його мандату.

В Каракасі проти європейських колоній в Америці

Каракас, Венесуела. — На Десятий Міжамериканській Конференції в Каракасі представники Аргентини, Венесуели, Гватемали та Бразилії домагалися раз на завжди покласти з колоніями європейських держав на території Південної Америки. Цю справу покищо обговорюється в академічному тоні, бо на конференції немає представників європейських держав.

В АМЕРИЦІ

Пані Айсенгавер дістала в дарунок книжку, в якій подано факсиміле і описано лист, що його писала була англійська королева Вікторія до двору по Абрагамові Лінколіні після вчиненого на нього атентату. Пані Айсенгавер має оригінал листа двору по президентові Лінколіну, в якому пані Лінколіна дякує королеві за виловлення співчуття.

Губернатор штату Нью-Джерсі Роберт Б. Майер заявив, що став своєму авто на недоволений міст. Це його перший автоном промах, і тому його міст призначено таку низьку кару.

Як повідомляє конгресмен Тейлор С. Толлмер, Морська Адміністрація планує передати на склад ще 21 корабель, так що в причалі Ватт Іллет у штаті Вашингтон стоїть всього 140 кораблів.

Інформаційна Агенція США відмовилася прийняти до своїх закордонних кореспондентів двох жінок, автором яких є сенатор

ДОЛЛЕС ЗВІТУЄ ПРЕЗИДЕНТОВІ



Державний секретар Діан Фостер Доллес, після поверну з Міжамериканської конференції в Каракасі, зголошується в Білому Домі та дає президентові Айзенгаверові звіт з перебування в асиді цієї конференції, на якій Доллес відіграв велику дипломатичну перемогу, добившись майже одностайного схвалення його антикомуністичної резолюції.

Обидві партії певні перемоги в справі податків

Вашингтон. — 18 березня мас відбувся в Палаті Репрезентантів голосування над законопроектом про прибутковий податок, і обидві партії заявили, що вони перемогли. Цей законопроект про податки обіймає 875 сторінок і передбачає зменшення податків в першому році на 1,397,000,000 доларів. Найбільше зацікавлені в ньому високі аносек демократичних конгресменів збільшення вільної від оподаткування суми на 100 доларів від кожної особи. Проти цього виступав президент Айзенгавер, бо не змігши б прибутки державних скарбів на 2,400,000,000 річно. Демократ Вільям Д. Мілс заявив: "Я певний, що демократичний аносек знайде більшість". Але провідник Палати Репрезентантів Діксон В. Мартін перемогли, що республіканці перед Сенатом і противники податку зменшували податки. Сенатор Геррі Ф. Вирд заявив, що він не буде підтримувати антидемократичні республіканці, бо вони зменшують податки, але не зменшують витрати.

Пентагон опублікував каталог нової зброї

Вашингтон. — Пентагон опублікував новий каталог зброї, якою користується армія США. В цьому каталозі поданий список дотеперішньої зброї, нової, яку щойно придбано, і замовленої. Під каталогом підписаний секретар оборони Роджер М. Кайес, який недавно зрезигнував із свого становища. Каталог свідчить про великий поступ в озброєнні американських військових сил. Опубліковано його одночасно з повідомленнями армії про запрошення 115 членів Конгресу на показ нової зброї, який відбувається в Фортас Влессі Гуд, в штаті Тексас та в дослідній площі в Вайт Сендс у штаті Нью-Мекіко.

ЗДА мають 18 років керування стрілен

Вашингтон. — Як повідомляє Департамент Оборони, ЗДА мають 18 років керування стрілен для всіх трьох родів збройних сил. Ці керування стріляна з різної величини — від маленьких протилежних атак до величезних вистрілюваних з безпілотних бомбовиків, які спроможні перевозити атомові бомби. Армійська ракета "Гонет Джан", має 30 діалів у діаметрі і може кинути атомову бомбу на віддалі від 15 до 20 миль. Цей звіт виявляє, що Летуство викінчує будову трьох безпілотних бомбовиків. Воно буде також безпілотний ініціатор F-98 Фалкон, призначений для протилежності оборони, і F-102, що має швидкість більшу від швидкості звуку. Флот також має різновиди керування стріляна, зокрема призначені для боротьби проти ворожих літаків і підводних човнів.

Важливі атомові документи не порушені — твердить Кол

Вашингтон. — Голова Спільної Конгресової Комісії Атомової Енергії, конгресмен Стерлінг Кол заявив, що важливі тасні документи, що їх, як повідомляли часописи, викрадено в атомовій фабриці в Річленді в штаті Вашингтон — не порушені. Кол признав, що всі папери, які мали бути в цій фабриці не знайдені, але вони не є "високосекретними" документами. На основі дотеперішнього свідства не можна твердити про крадіж цих документів для якоїсь підпільної цілі. Фабрика в Річленді продукують плутоній, потрібний для виготовлення атомової зброї. 13 березня конгресмен Томас М. Пеллі повідомив, що в Генфорді викрадено "високотасні" атомові документи і догадується свідства в цій справі. В Генфорді, сказав Кол, є 600,000 документів, що їх означено як нижчі від "високосекретних", деякі з цих документів досі не поранено, бо вони є тільки частиними цілостями. Кол заявив, що на основі проведеного свідства не можна також об'являти загрозу урядовців і співробітників цієї фабрики в зазедбуванні своїх обов'язків.

Законопроект про смертну кару для комуністів у штаті Тексас

Остін, Тексас. — До стейт-тової легіслатури внесено законопроект про смертну кару для всіх тих осіб, які належать до комуністичної партії. Цей проєкт закону віне стейт-тової демократичний конгресмен Роберт Паттен, який виступав не тільки проти комуністів, але й проти всіх тих, хто змагає до насильств змін федерального або стейт-тового демократичного уряду. Згідно з цим законопроектом осіб, приналежних до комуністичної партії, каралося б смертною карою або до смертним ув'язненням, а в легких випадках — карою ув'язниці не меншою, як десять років.

НОВИЙ СКЛАД ВИКОННОГО ОРГАНУ У. Н. РАДИ

Мюнхен, Німеччина. — Під час Третьої Сесії Української Національної Ради інж. Симон Сосонів дістав від новообраного Президента УНР Степана Витвицького дозвіл скласти новий Виконний Орган УНР, що він і зробив. Склад нового Виконного Органу такий: голова і керманіч ресорту внутрішніх справ — інж. Симон Сосонів; заст. голови і керманіч ресорту господарства та фінансів — інж. Спиридон Довгаль; заст. голови і керманіч ресорту закордонних справ — п. Микола Лівницький; керманіч ресорту прес-інформаций — п. Микола Воскобийник; член ВО без ресорту — д-р Микола Хробач; державний секретар — п. Олександр Юрченко. Інж. Сосонів повідомив, що ресорт військових справ буде об'єднаний пізніше. Всі члени ВО склали присягу.

Третій день сесії УНР

Третій день засідань III сесії Української Національної Ради відкривав Голова І. П. Вагрянський і уділює слово представникам окремих ресортів для відповідей на питання, що поступили попереднього дня. Після відповідей перейдено до дискусій.

Слова виступили інж. О. Бойдух, інж. Д. Андрієвський, проф. Ю. Войко, д-р Л. Макаруша, проф. С. Глобінський, ред. В. Осадчук, ред. М. Семчишин, д-р М. Хробак, ред. М. Добрянський, пан В. Луційович, інж. Ф. Гасно, проф. П. Феденко, інж. С. Сосонів, ред. М. Лівницький, полк. М. Шрамченко та ін. Крім того виступав за потреби вжити слово в дискусії.

Президент д-р Степан Витвицький, щоб покласти додаткові інформації про працю Представництва ВО в ЗДА. Поповудні четвертого дня нарад всі члени Української Національної Ради і присутні гості та представники преси, на чолі з Президентом УНР С. Витвицьким, відвідали могили Президента УНР А. Лівницького і Голови ВО С. Барана. Президент С. Витвицький і Голова І. Вагрянський склали вінки на обидвох могилах.

Ціля повороту з цвинтаря І. Вагрянський, відкриваючи засідання, стверджує, що дискусії були на високому рівні і уділює слово Голові ВО інж. С. Давгалеви для заключної промови.

В своєму заключному слові Голова ВО висловив подяку українському громадянству за моральну, політичну і матеріальну підтримку Державного Центру. Зокрема, він подякував всім висновкам Позички Визволення України, які з своїх трудових зусиль дали засоби, щоб Державний Центр в своїй роботі залежав тільки від українського народу. Закінчивши своє заключне слово, інж. С. Давгаль, іменем всього Виконавчого Органу УНР, сказав, що на руки Президента УНР демісії.

99.98% совєтських громадян „голосували” у недільних „виборах”

Москва. — Появилася совєтська статистика останніх виборів до Верховного Совєту, які в минулу неділю відбулися на території цілого ССР. За офіційним твердженням, участь у виборах брали 120,321,192 особи, управлені до голосування, себто 99.98%. У „виборах” 1952 року відсоток „голосуючих” був такий самий. „Ізвестія” вбачають у такий масовий відсоток совєтських громадян у „виборчому акті” „наявний доказ великої життєвої сили „блоку комуністичної партії і безпартійних”. При цій нагоді „Ізвестія” твердять, що останні „вибори” „задемонстрували незламну єдність партії, уряду та народу” і „вищість совєтської соціалістичної демократії над буржуазною демократією. Вони це раз показав, що совєтська виборча система є найбільш демократичною в світі. Наші вибори є насправду вільними виборами — цинічно стверджує московський комуністичний орган.

Жертви атомового вибуху

Токіо. — Уряд З'єдинених Держав готовий дати найкращу лікарську опіку 23 японським рибалкам, які загинули на Тихому океані внаслідок вибуху нової американської атомової чи водневої бомби на острові Бікіні 1 березня ц. р. Американський посол Джан Аллісон запропонував японському урядові провести спільне слідство у справі цього нещасливого випадку. З 23 рибалок безбездіяно для життя загинуло лише одному, але всі вони перебувають під лікарським шпигальним доглядом. Хоч усім ім почорніла шкіра і випадає

СССР І ЧЕРВОНИЙ КИТАЙ ПОГОДИЛИСЬ НА МІСЦЕ ЖЕНЕВСЬКОЇ КОНФЕРЕНЦІЇ

МОСКВА НЕГАЙНО ЗАРЕАГУВАЛА НА ЗАЯВУ ДЕРЖАВНОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖ. Ф. ДОЛЛЕСА ПРО ТАКТИКУ ВІДТАГАННЯ У СПРАВІ ДАЛЕКО-ОСІДНЬОЇ КОНФЕРЕНЦІЇ В ЖЕНЕВІ

Москва. — Совєтське міністерство закордонних справ офіційно оприлюднило, що після переведення розмов з комуністично-китайським урядом обидві ці комуністичні держави погодилися, щоб Женевська конференція, яка має розпочатися 26 квітня ц. р., відбулася в Палаті Народів, себто колишньому осідку Ліги Націй в Женеві, Совєтська заява прийшла в 24 години після того, як державний секретар Доллес закінчив Совєтське ведення тактики відтагання і не виключив можливості, що наслідком того Женевська конференція може бути відложена. Заступник міністра закордонних справ СССР Кузнецов відповів на ноту західних держав з 5 березня ц. р. у цій справі і що-но тепер погодився на запропоноване місце, де мали б відбуватися наради конференції. Північна Корея і Комуністичний Китай прийняли вже засадничо запрошення на конференцію раніше. З 14 альянських комбатантських держав, що були запрошені, тільки Південна Африка відповіла досі і вона відмовилася взяти участь у тій конференції. — Інші держави ще не дали відповідей. Так само невідомо ще, що відповість Південна Корея, бо остантню відповів Сунгман Рі узяв участь від власних, що їх хоче дістати від державного секретаря Доллеса.

11 ЖИДІВ УБИТИХ З ЗАСІДКИ БІЛЯ КОРДОНУ ЙОРДАНІЇ

Тель-Авів. — 11 осіб, що їхали автобусом з містечка Елат до Віршеба, згинули від куль, відканих до них з ручного скорострілу невідомими арабами. П'ять осіб врятувалися, але з них деякі теж поранені. Невідомі атакатики обстріляли спершу автобус з-поза корчів, а коли збили водія й автобус зупинився, відканили двері й постріляли кулями по подорожнім. Минуло кілька хвилин, як-ини й діти. Рада міністрів Ізраїлю зійшлася на надзвичайне засідання і проголосила надзвичайне гостре повідення.

Італійський міністер закордонних справ зголосив демісію

Рим. — У зв'язку з тим, що Пієро Піччіні відіграв надзвичайну роль в історії з таємничою смертю дівчини Вільми Монтезі, яка була разом із ним у клябах, де заживали наркотики, — зголосив демісію його батько, міністер закордонних справ Аттіліо Піччіні, чинний член християнсько-демократичної партії. Італійський уряд на спеціальному засіданні одностайно відкинув зречення, висловлюючи Аттілію Піччіні своє довіря.

Комуністи в Індії-Китаї втратили понад 10,000 вбитими й раненими

Ганой, Індія-Китай. — У битві за Денбісфу, фортецю на півночі провінції Ляос, на шляху, який червоний Китай постачав військовий вряда Індії-китайським партизанам, вбито або поранено, від 10 до 12 тисяч комуністів, — твердять французи. Це дорівнює втраті одної дивізії. Правдоподібно, що ці втрати, поруч із зливним дощем, який впав у тій частині фронту, спричинили тимчасове послаблення боїв. Французи використали це для того, щоб скинути ще один курінь парашутистів для поповнення втрат, що їх зазнали оборонці фортеці. Закордонні кореспонденти описують наступ партизанів на фортецю, як акт самогубства: гураганний вогонь з підземних бункрів і з-поза кількості доту — просто косив густі лави наступальних фанатиків.

В СВІТІ

Японська поліція розшукує по всій Японії 12,000 фунтів риби, наловленої у водах біля острова Бікіні безпосередньо після останньої американської спроби з вибухом нової атомової бомби. Більшість з цієї риби знайдено і знищено. Японський Науковий Дослідний Інститут оголосив, що ця риба затруєна радіоактивним попелом, який масово падав на море після вибуху, і небезпечна для людського життя.

Члени націоналістично-терористичної організації тубальців в Кенії, в Африці, не вважаючи на масове винищення їх англійською владою, доконали новий акт терору: вбито англійця та його дружину, що мали плантацію кави на 350 акрів недалеко Форті Гола. Коло 20 терористів вдерлися до дому входу для фермерських робітників, здемолювали внутрішні улаження й забили англійця, коли вони сиділи обідати.

На Формозі перейменовано алуцію „Імени президента Ф. Д. Рузвельта” на вулицю „Імени генерала МакАртура”. З цього приводу національно-китайська преса пригадує, що през. Рузвельт був головним винуватцем теперішнього нещастя китайців, бо погодився в Ялті призначити спеціальний привілей Совєтів у Китаї і цим підготував комуністичну революцію.

Американські нові обурені засідання, що поновилися в англійській пресі, начебто в Англії нараховують 70,000 нещасливих дітей від стаціонарних в цій країні американців. Американські військові команди чинили в Англії заперечування цюому і стверджують, що від 1948 року вплинуло кругло 1,000 „тикого роду „справ”, „тіляки” у 100 випадках оскаржені воєнки заперечили своє батьківство і тільки 25-30 випадків опинилися перед судами.

НА ПРОДАЖ

ДОВРА НАГОДА
Ресторан, дуже добре пропе-
руваний, близько церкви, з по-
ним урядженням до продажі.
SEVENTH STREET
RESTAURANT
64 E. 7th St., New York, N. Y.
Tel.: GR. 3-8976

НА ПРОДАЖ

ЧОЛОВІЧЕ УБРАННЯ І ПЛА-
ЩІ практичний дарунок на
кожну нагоду. Мало зживані,
неначе нові, чудово шиті. Та-
кож для наших близьких в Ен-
ропі від \$15.00.
LOUIS SANDERS
1541 First Ave., New York City
(Між 80-81 вул.)

БУДІВНИЦІ

УКРАЇНСКА БУДІВЕЛЬНА
КОМПАНІЯ
Будуємо виключно для україн-
ців по ціліх Америк. Маємо бу-
дівельну проблему? Кличте нас.
Школи, Церкви, Нар. Доми
та інші проекти. Головні Інж.
В. Сімаков. Просимо нас по-
казати.
UKRAINIAN CONSTRUCTION Co.
99 Elmwood Ave., Irvington, N. J.

НІОДНА КУЛЬТУРНА
ЛЮДИНА НЕ МОЖЕ
ОБИТИСЯ БЕЗ РІДНОГО
ЩОДЕННИКА

INCOME TAX

В справах:
INCOME TAX
REAL ESTATE
GENERAL INSURANCE
Зайдіть до:
BARTKOW & MARTINEC
Agency
309 E. 14th Street
New York 3, N. Y.
Tel.: GR. 7-4550
• NOTARY PUBLIC •

ФОРТЕПІЯНОВИЙ ВИСТУП
ХРИСТІ ЧВАРТАЦЬКОЇ
в CARNEGIE RECITAL HALL
154 West 57th Street, New York City
в неділю, 28-го БЕРЕЗНЯ 1954 Р.
о год. 3-й пополудні

Телефон: канц. Fillmore 5724 — дома: Summer 6676
ДНЮРДЖ ГЕЛЬЦЕР, М.Д.
повідомляє про перенесення своєї лікарської канцелярії на
1145 БРОДВЕЙ ріг ПОРКЕН СТІТ
БОФАЛО, НЮ ЙОРК.
Приймає: 1-2 денно, з вихідним неділя і 6-8 денно
з вихідним субот і неділя.

Увага! Петр Амбой і Околиця! Увага!
ДРАМАТИЧНИЙ ГІРТОК ПРИ УКРАЇНСЬКИХ
КАТОЛИЧНИХ ЦЕРКВІ В ПЕРТ АМБОВ, Н. ДЖ.
стануть
В НЕДІЛЮ, 21-го БЕРЕЗНЯ 1954 Р.,
в залі Школи S. Shull Hall Ave., о год. 7-й вечора
драму о. Августина Волошина з часів переслідування
християн п.п.
"ФАБІОЛЯ"
Режисер і декорації — Тарас М. Гришай, стріч — Ольга Н.
Гришай, характеристика і світлість ефекти — Дм. Галушка.
Вступ — \$1.00, діти — 50 ц.

HANUSEY MUSIC CO.
244 W. Girard Avenue, Philadelphia 23, Pa.
ВЕЛИКИЙ ВИБІР УКРАЇНСЬКИХ ПЛАТІВОК,
Найкращі патефони — найліпших марок.
Великий вибір українських ВЕЛИКОДІСЬ КАРТОК
14 за \$1.00.
Приймаємо замовлення поштою. — Масмо також
великодісні карти польські, німецькі й російські.
Відчинено денно 9:30-9 вечора. В неділю до 2 попол.

УВАГА! ЧИТАЧІ!
З запертим віддыхом будете читати надзвичайно
цікаву повість
Р. ГАЙГАРДА:
ДОЧКА МОНТЕЗУМІ
з часів завоювання Мексика еспанцями. І буде подивляти
героїську боротьбу астреків в обороні своєї незалежності
я державності. Повість оснований на історичних подіях,
але написана легко, в пригодницькому стилі.
320 сторін. — Ціна I. і II. част. \$3.00.
Замовляти:
KVIW, 838 N. 7th Street, Philadelphia 23, Pa.

„УКРАЇНСЬКИЙ ЛІКАР“

ниже в друку. Перепрошуємо оцим всіх інтересованих, що похва ці книжки дещо при-
пизналися, але це сталося виключно з технічних причин.
На проголошення 1,000 передплатників — згодосились поважне число. Згодосили-
ся наші люди з США, Канади, Франції, зі всіх поселень української еміграції ба навіть
з далекої Австралії наслідати знати про цю книжку. Це найкращий доказ користності і
потреби такої книжки та її популярності.
Книжка появляється у продажі під кінець квітня — на початок травня н.р.
І тоді негайно дістануть її всі ті, хто доз згодосились, по ціні \$3.00.
Для всіх інших, що не прийняли передплати, книжку коштують \$6.00,
плюс 25 ц. на поштову пересилку.
Читайте це і перекажете своїм приятелям! Користайте з нагоди і прищипте по-
редплату на адресу:
Dr. A. T. KIBZEY
4651 BRADEN AVENUE, DETROIT 10, MICH.

ДАЛЬШИЙ ПЕРЕБІГ СЕСІЇ У. Н. РАДИ

(Закінчення зі стор. 1.)

ковних, громадських, науко-
вих і військових організацій
і їх думка береться УНРадою
до уваги.
Після прийняття всіх цих
амі Тимчасового Закону про
реорганізацію Державного
Центру. Голова УНРади про-
голошує закриті засідання
сесії, що має бути присвяче-
не прийняттю нових членів
УНРади.

Перебіг шостого дня сесії

В четвер, 11 березня 1954
року, відбулося проголошен-
ня вислідів закритого за-
сідання з попереднього дня.
Головуючий на сесії д-р Л.
Макарушка повідомив, що до
Української Національної Ра-
ди були прийняті тасним
голосуванням такі нові чле-
ни:

а) Союз Земель Соборної
України — Селянська Пар-
тія з трьома депутатами: Ма-
кар Гладкий, Петро Веровсь-
кий, Володимир Доленко;
б) Союз Конструктивно-
Творчих Сил з одним депу-
татом — д-р Г. Прокопчук;
в) Українська Селянська
Партія з одним депутатом
— (депутат не зголошений).
Д-р Л. Макарушка, вико-
нуючий функції Голови за-
сідання, записав усіх прийня-
тих нових депутатів: п.п. В. До-
ленка, П. Веровського та
Г. Прокопчука, і уділяв слово
представникам нових партій
для виголошення їхніх де-
кларацій.

Перебіг сьомого дня сесії
І. П. Багрянний, відкриваю-
свий день засідань III се-

сії УНРади, висловив надію,
що це останній день сесії.
Насамперед, Голова УНРа-
ди ставить на голосування
пропозицію, щоб всі доповіді
прийняти до відома.
Вільністю голосів пропози-
ція приймається.

Встановлено, що каденція
всіх вибраних чинників Ук-
раїнського Державного Цен-
тру, приписана новелами
Тимчасового Закону, прийня-
тими на цій сесії — почина-
ється 12 березня 1954 р.

На порядку денному вибір
Голови Української Націо-
нальної Ради. Зголошено од-
ну кандидатуру — інж. О.
Бойдуніка. Відбувається та-
симе голосування і великою
більшістю голосів вибрано на
Голову Української Націо-
нальної Ради інж. Осипа Бай-
дуніка. Члени Національної
Ради зустрічають цей вибір
оплесками.

Інж. О. Бойдунік дякує за
довіря, що йому український
Парламент в ефілі своїм ви-
бором висловив, і обіцяє до-
класти всіх своїх зусиль для
того, щоб це довіря виправ-
дати.

Після перерви Голова Укр.
Нар. Ради, О. Бойдунік, що
перебрав головування від по-
переднього Голови УНРади
І. Багрянного, проголошує, що
згідно з ст. II Тимчасового
Закону слід встановити кіль-
кість членів Президії. Посту-
пила пропозиція, щоб Прези-
дія складалася з Голови УН-
Ради, чотирьох заступників
Голови і одного Секретаря.
Пропозиція приймається од-
ноголосно.

Переводиться вибір членів
Президії УНРади. Вибрано
таким заступників Голови
УНРади: І. Багрянний, Л. Ма-
карушка, Е. Глодійський, сек-
ретар — В. Діберт. Шодо
чотвертого заступника Голо-
ви, то він має бути поданий
від трьох новоприйнятих до
УНРади політичних партій.

Згідно з прийнятими новел-
лами Тимчасового Закону
про реорганізацію українсь-
кого Державного Центру —
на порядку денному стоїть
вибір Віцепрезидента. Зголо-
шена кандидатура ген. О.
Удовиченка.

Переводиться тасиме голо-
сування, і великою більшістю
голосів вибрано Віцепрезид-
ентом Української Народної
Республіки генерала Олек-
сандра Удовиченка. Презид-
ент Української Народної
Республіки д-р В. Витвиць-
кий затверджує вибір. Пан
Віцепрезидент встас і виго-
лошує відповідну промову, в
якій м. ін. сказав:

„Я, панове, не належу до
жодної української політич-
ної партії чи організації. Я
належу до тієї партії, яка
складається з непохитних
борців за наш наріл. Ви, па-
нові, всі боретесь за кращу
долю нашого народу, за ви-
зволення України. Тому я в
цій боротьбі належу всім вам.
Колись, в 1917 р., ще до ого-
лошення IV Універсалу, в
найкритичніший момент на-
шої Визвольної Борьби, ко-
ли стала героїчна трагедія
під Крутами, ми, гайдамаки,
дали клятву боротись, щоб
або здобути, або не бути! Від
того часу я ані на йоту не
здрив цій присязі і певний,
що вірний цій клятві закін-
чує своє життя. Я щасливий,
що доля судила мені допо-
магати в роботі досвідченому
і заслуженому українському
діячеві, нині вибраному Пре-
зидентом д-ром С. Витвиць-
кому. Я також вірю, і споді-
ваюсь, що ви, панове Посли,
допоможете мені в мій важ-
кій праці, як різном і все
українське громадянство, а пе-
редусім всі мої побратим-ко-
лишні українські воляки. З ці-
єю вірою і надією приступаю
до виконання своїх обов'яз-“

ків. Нехай мені Господь Бог
допоможе. Слава Україні!
Слава!

Після виголошення своєї
промови, Віцепрезидент УНР
ген. О. Удовиченко складає
присягу.

Записався переводити,
за тим самим текстом, що й
присяга Президента, Голова
Української Національної Ра-
ди Осип Бойдунік.

На основі ст. 6, Тимчасово-
го Закону про Реорганізацію
Українського Державного
Центру Голова УНРади про-
понує перевести довідори
Державної Контрольної Ра-
ди. Дотепер з Головою Держ-
авної Контрольної Ради,
проф. І. Кабачків (на терені
ЗДА) і на терені Німеччини
його заступник суддя І. Но-
жарський. Поступили пропо-
зиції доповнити Державну
Контрольну Раду ще такими
особами: член — д-р Янів
Маковецкий, Федір Пігалю і
Роман Голян, заступник —
Маріан Борис.
Відкритим голосуванням
всі названі кандидати виби-
раються.

Після перерви на вечірньо-
му засіданні інж. Симон Со-
зонтів, що дістав доручення
від Президента скласти но-
вий Виконавчий Орган Укра-
їнської Національної Ради,
представив свій кабінет.

Після присяги Голова Ви-
конавчого Органу виголошує
експозе.

З приводу виголошеного
експозе Голова УНРади від-
крив дискусію, в якій взяли
участь: інж. Д. Андрієвський,
проф. П. Феденко, ред. М.
Добрянський, ред. М. Семчи-
шин та ред. І. Багрянний.

Голова Деклараційно-Резо-
люційної Комісії інж. Д. Ан-
дрієвський повідомляє, що
декларація III сесії Українсь-
кої Національної Ради гото-
ва і просить, щоб секретар
Комісії ред. М. Добрянський
П зачитав. Після відчитання
декларації і дискусії з при-
воду неї, Українська Націо-
нальна Рада ухвалила при-
няти її за основу та передати
до Комісії для переведення
певних корективів, згідно з
висловленнями в дискусії за-
уваженнями. Після цього де-
кларація має бути передана
Вик. Органові для опубліку-
вання.

На закінчення Сесії заби-
рас слово Голова Української
Національної Ради інж. О.
Бойдунік і дякує всім учас-
никам — членам УНРади за
високий рівень у дискусіях і
за всю працю, пророблену
III сесією.

З останньою промовою ви-
ступив Президент Українсь-
кої Народної Республіки д-р
С. Витвицький.

Після відчитання декрету
Президента про закриття III
сесії Української Національ-
ної Ради, всі присутні вста-
ють і співають український
національний гимн.

У ВСІХ СПРАВАХ ЗВЕРТАЄТЬСЯ ДО ЗВІСНОГО
НОТАРІАЛЬНОГО БЮРА
KOWBASNIUK AGENCY

277 EAST 10th STREET, NEW YORK 9, N. Y.
(Віля Avenue A) Tel.: ALgonquin 4-8779
ШІФКАРТИ продамо на всі кораблі.
ГРОШІ посиласмо до всіх країн і виплачуємо на останній
пошти.
АФДЕВІН, прохання та інші потрібні документи на спро-
вадження рідних і знайомих до Америки.
ОБЕЗПЕЧЕННЯ (асекурація) — від огню, нещасливих на-
падків, недуги. — Забезпечуємо життя, меблі, лікна
автомобілі, футра, біжутерію та інші.
ПРОДАМО доми та всякого роду бізнес.
ПЕКАО (пересилка пакунків за границю)
ПОДАТКОВІ ЗВІТИ (INCOME TAX)
Віра Ковбаснюк Шумейко — Антін Шумейко.
Вихідно: з суботи: від 9:30 рано до 8. веч. Від 10:00 рано до 4:00 попол.
В неділю: від 10:30 до 2 пополудні.

MISCELLANEOUS

CHINCHILLAS
продаж зі стратою — 3 пари
висококісних і випробува-
них самців. Тільки \$1,250 з
квітками й інші. Кличати:
HUBBARD 7-6222 — N. J.

ШЕНШІЛІ — добрий, вели-
кий, спеціальний вибір найкрас-
шого роду, виплеканого ексче-
сценціями.
Показ нагороджених на виставі.
MARY LEE CHINCHILLA RANCH
198-02 119 Ave. L. A. 5-2428
St. Albans, L. I., N. Y.
Open 7 days — 1 p.m. — 10 p.m.

ЗБОРИ ВІДІЛІВ УНС

ДІТРОНТ, МІШ. — Б-во св.
О. Ніколая відд. 175, повідом-
ляє своїх членів, що місцеві
збори відбудуться в неділю, 21.
березня, о 1-й год. попол., в
У. Н. Домі 4655 Мартін вул.
Простіться членів прибути на
час бо с багато важних справ
до поладження. Пригласує-
ся членами що на цих зборах бу-
де вибір нового фінансового
секретаря на місце бл. п. Ва-
силь Бартоша. Як різном при-
гласується тим членами що до-
вгують обов'язково вирівняти
свої заборгованості. Хто ще з чле-
нів не заплатив Національного
Датку до УНКА може це зро-
бити на місцевих зборах. — С.
Пелих, предс.; В. Вілнський,
кас.; П. Павлик, рек. секр.; І.
В. Іванчук, діючий фін. секр.

НАСЕНК, Н. ДЖ. — Т-во ім.
Т. Шевченка відд. 42, повідом-
ляє своїх членів, що кварталь-
ні збори відбудуться в неділю,
21-го березня, о год. 2-й по-
пол., в У. Н. Домі, при 237
Норв. Аве. Просимо всіх членів
прибути бо с важні справи до
поладження, також просимо
вирівняти зі собою нових чле-
нів, щоб їх вписати до УНСО-
юзу. — В. Марущак, секр.

КЛІВЛЕНД, О. — Управа
Т-ва ім. Т. Шевченка, відд. 291,
повідомляє, що місцеві збори
відбудуться в неділю, 21-го
березня, о год. 3-й попол., в
приміщенні У. Н. Дому при Вест
4 вул. Просимо всіх членів
прибути на час. — І. Клим,
предс.; В. Гузаль, фін. секр.; І.
Вільшанський, рек. секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, ПА. — Збори
членів В-на св. Юрія відд. 239,
відбудуться в суботу, 20-го
березня, о год. 8-й попол., в
приміщенні Укр. Горюхан. Клубу при Franklin
вул., о год. 8-й попол. Секре-
тар буде урядувати від год. 5.
Просимо обов'язково виплачу-
вати членські вкладки своєчасно.
— д-р В. Галан, гол.; М.
Ковальчук, секр.

ВАМ НЕ МОЖЛИВО ОВІ-
ГІСЬ БЕЗ ЗАВЕЗПЕЧЕННЯ
А НАЙКРАЩЕ І НАЙПЕВНІ-
ШЕ ЗАВЕЗПЕЧЕННЯ ДАСТІ
ВАМ УКРАЇНСЬКИЙ
НАРОДНИЙ СОЮЗ!

WOODSIDE — \$11,000
1-родин. дім, 6 кімнат і ве-
ранда олів. огрівач; обни-
жаний — цілковито відновле-
ний; бл. шкіль, церков і всіх
комунікацій. Найкраща нагода на
Queens.
E. D. JUBER — Broker
6010 Roosevelt Av., Woodside, L.I.
HA. 9-1771 — NE. 9-9398

ВСТУПАЙТЕ В ЧЛЕНІВ
УНСОЮЗУ!

Одиниці представили найкращі
швейцарські годинники „OMEGA“
в самому серії української грома-
ди „OMEGA АВТОМАТИК“ годи-
ник, що самий науковий.

Ціна від \$71.50 і вище.

Великий вибір гарних 14-каро-
тих виробів з золота і срібла на да-
рунок з різними нагод. Ми тіпнімо
жиз 39 років великою українською
квітленою на лана в Шікаго, але я
вислаємо по всі Америці на С. О.
Д. замовлення. Гарантуємо і звер-
таємо гроші, якщо нема 100% задо-
волення. Догідні сплати без відсто-
ва. Говорімо по-українськи! Пра-
ходьте, телефонуйте, замовляйте
поштою:

M. J. HARRIS JEWELER,
1949 W. Chicago Ave., Chicago, Ill.
Tel. Selcey 3-5753

ТАРЗАН, ч. 3248. Віталий.

„WE MAY BE LOCKED
IN THIS HOLE TO-
GETHER FOR A
LONG TIME, MEN“
THE WARRIOR
SAID, „WE MIGHT
AS WELL ALL BE
FRIENDS — AT LEAST
UNTIL WE GO INTO
THE ARENA TO
KILL EACH
OTHER.“

— Люди! Ми могли бути
замкнені в цій норі довгий
час, — сказав воюючий,
— Але так само ми можемо бу-
ти приятелями... принаймні

так довго, поки не підемо на
ареку, щоб вбивати один од-
ного.

— Джен, — сказав хло-
пець, — Я ніколи не забуду,

чужинця, що ви виступили в
мій обороні проти воююч.

— А мого ім'я — Рондара, —
посміхнувся воюч. — Ви гар-

но списалися, приятелю. Спо-
діваюсь, що це не буду я,
проти кого ви виступите на
арені.

„MY NAME IS JAN,
SAID THE BOY.
I SHALL NOT FOR-
GET, STRANGER,
THAT YOU STOOD
FOR ME AGAINST
THE WARRIORS.“

„AND I AM RONPAR“ GRINNED
THE WARRIOR, „YOU HANDLE
YOURSELF WELL, FRIEND, I
HOPE IT IS NOT I WHOM YOU
FACE IN THE ARENA.“

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

3449

REAL ESTATE

Продаж зі стратою — \$10,000
1-род. дім, Jackson Heights
6 кімнат — гараж — приміща-
дільниця.
Гарний вибір на Queens — офі-
сно на кожну кімнату.
Питати:
FRANKLIN — IL. 8-5303
72-30 Roosevelt Avenue
Jackson Heights, L. I.

EXCLUSIVE LOCATIONS нада-
ється для професіоналів в по-
лії скорозвиначення околиці
Westbury Professional Center. Бу-
динок має дороти нові уліпше-
ня, близько шкіль, парку і
LIRR станції. Зайняття около 1.
квітня. Optometrist, Pediatrician,
Real Estate and Insurance, Chiro-
podist, Podiatrist, others. 324 Post
Ave., Westbury, L. I. 2 blocks
south of Northern State Parkway,
Post Ave. exit. WE. 7-6280, FL. 4-
8300, або пишати за подорож-
нями: Mr. R. Bloom, 91 Tulip Ave.,
Floral Park, L. I.

OUTSTANDING BUY!!!
5-Fam. — Store — Flatbush
Дім з цегли, олів. огрів., мідні
рури, добрі умовини. Барз до
зайняття сипел. Дім зі склепом
знаходиться 1 1/2 блоку від дому
на 3,000 родин. Прихід \$3,500.
Витрати \$1,300. 10-літній Mtg.
Ціна \$17,500.
1792 Nostrand Ave. Bklyn, N.Y.
Owner — Bu. 4-7782

ATLANTIC HIGHLANDS, N.J. —
Новий дім, 4 спальні, 2 ла-
знички, вил. осередок, вітальня,
кухня, Паров. олів. огрів., мідні
рури, гараж, навіс, площа.
Всі вигоди, мешкан. дільниця,
близьк. шкіль, парку, комб. знам.
доход. Ціна на скорий продаж.
M. E. NEARY, 137 E. Washington
Ave., Atlantic Highlands, N.J., call
Atlantic Highlands 1-1602 W. or
Riverside 9-5748.

LIVE RENT FREE!!!
Long Branch — New Jersey, Poss.
1 ар. 18-кімн. дім, прибуткова
послїсть, догідні поладження, 4
апар. цілковито викинені, о-
лів. опівання, площа 132x135,
близьк. до воюю. Власник 704
Westwood Ave., Long Branch, N.J.
Long Branch 6-2829-R

BALDWIN — 2-родин. дім. Чу-
дова мешкання дільниця, 5
хвилин до станції, близьк. до
всього — церков, шкіль, 5 кім-
нат, лазничка на 1-му повер.,
4 кімнати і лазничка на 2-му
повер. 40x20 garage, комб. кім-
на, гар. вода, олів. огрівання,
цілковита огорожа, площа 60x
265. Baldwin 3-2688.

93rd Street — 3rd Avenue
New York City
6 НОВИХ СКЛЕПІВ,
ДО ВІНАЙМУ,
2 склепи до зайняття,
1 наріжний посилість.
ATWATER 9-1514

INCOME & BUSN PROPERTY
4-родин. дім, площа 100x149,
цілковито відресторований, 4
лазнички, великий город, дім
A-1 condition, прихід \$5,000—
6,000, річно \$36,500. Тільки за
посередництвом: Бізнесова зо-
на. 23 хвилин до NYC, автобус бі-
ля дверей, 6 хвилин до мосту, 5
хвилин N. J. Turnpike.
Кличати:
Operator Morsemeire (NJ) 6-5642

WOODSIDE — \$11,000
1-родин. дім, 6 кімнат і ве-
ранда олів. огрівач; обни-
жаний — цілковито відновле-
ний; бл. шкіль, церков і всіх
комунікацій. Найкраща нагода на
Queens.
E. D. JUBER — Broker
6010 Roosevelt Av., Woodside, L.I.
HA. 9-1771 — NE. 9-9398

ВСТУПАЙТЕ В ЧЛЕНІВ
УНСОЮЗУ!

Одиниці представили найкращі